

Neil Tillotson se joint à la Voie des Pionniers



« Aujourd'hui, M. Tillotson rentre à la maison »

La municipalité d'East Hereford et l'organisme Forêt Hereford, en collaboration avec la Table de concertation culturelle de la MRC de Coaticook (TCCC) ont accueilli la population et les visiteurs autour d'une stèle installée sur les terres léguées par Neil Tillotson. Le fils de ce dernier, Rick et son petit-fils James participaient à la cérémonie. Kirsten Scobie de Louise et Neil Tillotson New Hampshire Charitable Foundation prenait aussi part à l'événement.

« Aujourd'hui, M. Tillotson rentre à la maison » C'est dans ces termes que s'exprima M. Richard Belleville, maire d'East Hereford. Par cette déclaration solennelle, l'ambiance intimiste de cette inauguration était lancée. C'est samedi le 19 août dernier, qu'un personnage majeur M. Neil Tillotson, s'ajouta à La Voie des pionniers. Nous étions près de 130 personnes réunies autour de sa stèle sous un soleil complaisant pour écouter le récit incroyable de cet homme né à moins d'un kilomètre de son personnage parlant.

« Monsieur Neil Tillotson a connu une vie exceptionnelle durant laquelle, sa philosophie de la vie et sa foi en la liberté ont su marquer celles de nombreux habitants du North Country » relate M. François Bouchy-Picon vice-président de Forêt Hereford.

L'ambiance intimiste a atteint un sommet lorsque le fils du pionnier M. Rick Tillotson a pris la parole. Il a rendu hommage à son père mais tenait aussi à témoigner de l'amitié sincère que Neil entretenait avec M. Sam Owen, le régent de ses terres qui couvrent aujourd'hui 5 600 hectares.

Sa stèle est la seule dans tout le circuit de La Voie des pionniers qui possède sa propre adresse civique, soit le 325 chemin des Côtes à East Hereford (au coin du chemin Owen). Cette attention témoigne une fois de plus, de la fierté et de l'immense respect que cet homme a su créer.



Crédit photo : Maryse Audet. De g. à d. : Michèle Lavoie présidente sortante de la TCCC, James Tillotson petit-fils de Neil, Rick Tillotson fils de Neil, Richard Belleville maire d'East Hereford et président de Forêt Hereford, Carole Chassé présidente de la TCCC et Guy Hardy député de Saint-François.

À titre de nouvelle présidente de la TCCC Mme Carole Chassé tenait à rendre hommage à la vivacité de Mme Michèle Lavoie, supportée par la créativité de Josée Moisan et Stéphan Flibotte de Pittosco et par la quête de véracité de l'auteure et comédienne Mme Anne Dansereau, qui sont dans les faits, les vrais maîtres d'œuvres de La Voie des Pionniers.

« Sans la contribution financière de l'un des Fonds Tillotson, La Voie des pionniers n'aurait jamais vu le jour » précise Mme Michèle Lavoie, la présidente sortante de la TCCC. Elle a souligné le dynamisme des bénévoles ayant formé le conseil d'administration depuis ses débuts en 1999 et elle a salué les nouveaux administrateurs.

Madame Lavoie invite tout le monde à se promener sur l'entièreté du circuit www.voiedespionniers.com qui compte à présent 25 personnages et de se laisser imprégner de la force de caractère de tous les pionniers qui ont su marquer notre histoire.

Carole Chassé, rédactrice du communiqué



Le Fouineur

Neil Tillotson joins the Pioneer Trail

« Today, Mr. Tillotson comes home »

The Municipality of East Hereford and the Forêt Hereford organization, in collaboration with the Table de concertation culturelle de la MRC de Coaticook (TCCC), were proud to welcome the public and visitors to a commemorative sculpture inauguration on lands bequeathed by Neil Tillotson. The attendees included Neil Tillotson's son Rick and grandson James, as well as Kirsten Scobie of the Louise and Neil Tillotson Fund (New Hampshire Charitable Foundation).

"Today, Mr. Tillotson comes home." It is with these solemn words, spoken by East Hereford Mayor Richard Belleville, that the friendly inauguration of Tillotson's commemorative stele was launched. The event took place on Saturday, August 19, to herald the arrival of Neil Tillotson on the Pioneer Trail. Nearly 130 attendees turned out on a beautiful sunny day to hear the incredible story of this personality born less than a kilometre from the talking sculpture.

"Neil Tillotson led an extraordinary life driven by a living philosophy and a faith in freedom that inspired so many residents of the North Country," said François Bouchy-Picon, Vice-President of Forêt Hereford.

The event's intimate atmosphere was never more apparent than when Rick Tillotson spoke up to say a few words about his father. In addition to paying homage, Rick underscored his father Neil's sincere friendship with Sam Owen, the manager responsible for his land acquisitions, which today amount to 5,600 hectares.

The commemorative stele is the only one on the Pioneer Trail to have its own street address: 325 Chemin des Côtes, East Hereford (corner of Chemin Owen). This special consideration goes to show, once more, the great pride and reverence garnered by Neil Tillotson.

As the new Chair of the TCCC, Carole Chassé took the opportunity to highlight the many qualities of outgoing chair Michèle Lavoie, with creative support from Josée Moisan and Stéphan Flibotte of Pittoresco as well as the prowess of author and actress Anne Dansereau, who are the real artisans behind the Pioneer Trail.

For her part, Lavoie pointed out that, "Without the financial support of a Tillotson Fund, the Pioneer Trail would never have become a reality." Lavoie also noted the tireless dedication of the volunteers on the board of directors since the round table's founding in 1999, and hailed the new directors.

She furthermore encouraged everyone to hike the full Pioneer Trail http://www.voiedespionniers.com/index_en.shtml—which now boasts 25 personalities—to admire the powerful historical figures who shaped our region's history.

Press release written by: Carole Chassé



Crédit photo : Maryse Audet.



Crédit photo : Maryse Audet. Rick and James Tillotson.



Le Fouineur

Ouverture d'un poste contractuel - surveillant d'aqueduc

La municipalité est à la recherche d'une personne pour occuper le poste de surveillant d'aqueduc. Il s'agit d'un emploi à temps partiel qui nécessite les qualifications requises, soit le profil de formation OCaRE, c'est-à-dire une formation sur le captage et réseau élémentaire d'eau potable. Cette formation est dispensée par Emploi-Québec.

La personne recherchée doit être suffisamment disponible, compte tenu des exigences du ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques. Le candidat doit avoir accès à Internet haute vitesse chez lui et se rendre disponible pour toute réparation sur le réseau, analyses d'eau, surveillance des équipements, rapports divers aux instances gouvernementales.

Veuillez faire parvenir votre offre de services au plus tard le 27 septembre 2017.

Le conseil municipal, 819 844-2463



Photo : ledevoir.com

Travaux de réfection sur la rue de l'Église

Ces travaux débuteront de façon plus intensive dans la semaine du 25 septembre prochain et se prolongeront jusque vers la dernière semaine d'octobre, occasionnellement interrompus compte tenu de la disponibilité de l'entrepreneur retenu, Grondin Excavation inc. La circulation se fera parfois «locale seulement», vous demandant certaines modifications à vos déplacements durant cette période.

Nous sommes assurés de votre compréhension habituelle.

Le bureau municipal



Pneus usés (exempts de jantes) | Used tires (No rims)

DU 18 AU 27 SEPTEMBRE 2017

EN FACE DU : 367, RUE PRINCIPALE

- Assurez-vous que vos pneus soient déjantés, c'est-à-dire exempts de jantes (rims).
- Assurez-vous que vos pneus soient propres, c'est-à-dire exempts de contaminants, tels que : roches, sable, terre, eau, glace, etc.; autrement le transporteur pourrait les refuser.

Vous êtes priés de respecter les dates de dépôt. Notez bien qu'après le ramassage, il est **strictement interdit** d'aller porter des pneus à cet **endroit utilisé de façon temporaire**.

Le bureau municipal

SEPTEMBER 18-27, 2017

Address :

IN FRONT OF : 367, RUE PRINCIPALE

Make sure that your old tires are without rims and clean, that is, no contaminants such as stones, sand, earth, water, ice, etc. otherwise the collector will not take them. Thank you for your co-operation !

Please respect the dates of bringing tires to the usual site. After the pick-up, it is **strictly forbidden** to bring tires to that temporary site.

Municipal Office

Le compost d'automne est disponible

Vous pouvez vous procurer du compost gratuitement.

Vous devez ensacher vous-mêmes le produit, donc prévoyez apporter vos sacs et vos pelles. Une petite remorque pourrait aussi faire l'affaire.

Cueillette: en face du 56, rue de la Confédération. Nous remercions M^{me} Ginette Marchand pour le prêt de son terrain.

Vous voulez faire votre compost ?

Des composteurs domestiques sont disponibles. Communiquez avec Eva Marchesseault ☎ 819 844-2464.

Abris temporaires pour l'hiver

Un permis est obligatoire pour l'installation d'un abri temporaire. Un dépôt de 50 \$ est également requis. Informations auprès de l'inspectrice en bâtiment 819 844-2463.

→ → → **Veillez noter les heures pour rencontrer l'inspectrice : les jeudis de 9 h 30 à 13 h 00. Il est préférable de prendre un rendez-vous.**

Votre bureau municipal

Le Fouineur

Avis public d'élection

Municipalité East Hereford	Scrutin du 2017 11 05 année mois jour
-------------------------------	---

AVIS PUBLIC est, par la présente, donné aux électeurs de

East Hereford
Municipalité

par Diane Lauzon Rioux, que :
Président d'élection

1. le ou les postes suivants sont ouverts aux candidatures : Maire, conseiller poste 1, conseiller poste 2
conseiller poste 3, conseiller poste 4, conseiller poste 5, conseiller poste 6

2. toute déclaration de candidature à ce ou ces postes devra être produite au bureau du président d'élection ou de l'adjoint désigné pour recevoir les déclarations de candidature, le cas échéant, aux jours et aux heures suivants :

Du 2017 09 22 au 2017 10 06
année mois jour année mois jour

JOURS : lundi	HEURES : De : _____ à : _____	De : 13 h à : 16 h
mardi	De : _____ à : _____	De : _____ à : _____
mercredi	De : 10 h à : 12 h	De : 14 h à : 16 h
jeudi	De : 10 h à : 12 h	De : 14 h à : 17 h
vendredi	De : 10 h à : 12 h	De : _____ à : _____

À NOTER - Le vendredi 2017 10 06 le bureau sera ouvert de 9 h à 16 h 30 de façon continue.
année mois jour

3. si plus d'un candidat pose sa candidature à un même poste,

un scrutin sera tenu le :

2017 11 05 de 10 h à 20 h
année mois jour

et un vote par anticipation sera tenu le :

2017 10 29 de 12 h à 20 h
année mois jour

4. j'ai nommé pour agir à titre de secrétaire d'élection : Maryse Audet

5. j'ai nommé comme adjoint (pour recevoir les déclarations de candidature) :

6. vous pouvez me joindre ou joindre l'adjoint désigné à cette fin, le cas échéant, à l'adresse et au numéro de téléphone suivants :

Président d'élection Adresse : 15, rue de l'Église East Hereford 819 844-2463 Ind. rég. Numéro de téléphone	Adjoint Adresse : _____ Ind. rég. Numéro de téléphone
---	---

Signature

Donné à _____, le 2017 09 15
Municipalité année mois jour

Diane Lauzon Rioux
Président d'élection

SM-1 (09-06) D
Loi sur les élections et les référendums
dans les municipalités, article 99

Le Fouineur

Élections municipales 2017 : présentez-vous!

***Vous souhaitez mettre vos talents et vos compétences au profit de votre municipalité?
Participez activement à la vie démocratique. Pensez-y!***

Lors des prochaines élections municipales générales, le 5 novembre 2017, vous serez invités à élire une mairesse ou un maire ainsi que des conseillères et des conseillers qui veilleront à l'administration et au développement de votre municipalité.

Vous trouverez sur le site Internet (electionsmunicipales.gouv.qc.ca) toute l'information nécessaire pour mieux comprendre le milieu municipal et ses élections.

Êtes-vous éligible?

Est éligible à un poste de membre du conseil :

- Toute personne qui a le droit d'être inscrite sur la liste électorale de la municipalité;
- Toute personne qui a résidé de façon continue ou non sur le territoire de la municipalité les 12 mois précédant le 1^{er} septembre 2017, soit depuis le 1^{er} septembre 2016.

Pour se qualifier comme électeur, la personne doit notamment remplir les conditions suivantes :

- Être majeure, soit être âgée d'au moins 18 ans le 5 novembre 2017
- Avoir la citoyenneté canadienne le 1^{er} septembre 2017
- Ne pas être sous le régime de la curatelle le 1^{er} septembre 2017
- Ne pas avoir été reconnue coupable d'une manœuvre électorale frauduleuse

Il est de votre responsabilité de vérifier si vous répondez aux conditions d'éligibilité à un poste de membre du conseil de votre municipalité.

Période de déclaration des candidatures

Du 22 septembre au 6 octobre 2017 : consultez l'avis public d'élection pour les heures de réception des candidatures.

À noter - le vendredi 6 octobre 2017, le bureau sera ouvert de 9 h à 16 h 30 de façon continue.

Source: www.electionsmunicipales.gouv.qc.ca/accueil/



Le Fouineur

Dates de fermeture du territoire à l'automne 2017

Les sentiers pédestres, les sentiers de vélo et les sentiers de VTT dans les chemins forestiers seront fermés, en 2017, aux dates suivantes pour permettre la pratique de la chasse :



→ Samedi 30 septembre au vendredi 20 octobre 2017 inclusivement

❖ Sentiers pédestres et de vélo ouverts exceptionnellement du samedi 8 octobre au lundi 10 octobre 2017 inclusivement (weekend de l'Action de Grâce)

→ Samedi 28 octobre au mercredi 1^{er} novembre inclusivement.

→ Samedi 4 novembre au dimanche 19 novembre 2017 inclusivement.

À noter que, durant les périodes de fermeture du territoire, les randonneurs seront invités à se stationner sur le chemin St-Jacques (St-Herménégilde) afin de gravir le sommet du mont Hereford par le chemin Centennial.

Nous sommes assurés de votre collaboration.

Source : <http://www.forethereford.org/fr/acces/index.php>

Les conséquences insoupçonnées du vandalisme

Depuis plusieurs mois, divers lieux publics dans notre municipalité ont été victimes de vandalisme. Des actes gratuits, gros et petits, qui finissent par fatiguer les bénévoles qui doivent reprendre leur travail deux fois plutôt qu'une. Pancartes arrachées ou tordus, panneaux de signalisation en bois brisés ou disparus, graffitis, enfin une liste non exhaustive de méfaits.

Entre autres, un banc dans le sentier pédestre de la chute à Donat, dans la Forêt communautaire Hereford, a été jeté en bas d'un ravin. Comme plusieurs bénévoles dévoués se relayent et partagent l'entretien des sentiers pédestres, ce sont Chantal et Jean, nos concitoyens, qui ont décidé d'aller récupérer le banc en question. En descendant, Jean a perdu pied, a fait deux chutes importantes de plus d'une dizaine de pieds. Diagnostic : commotion cérébrale, orteil cassé, grosse entorse à la cheville, cinq côtes cassées et ecchymoses multiples. Heureusement, Jean est bien rétabli, lui qui dit toujours que bouger, c'est ce qui hâte la guérison.

Malheureusement, les auteurs de vandalisme restent trop souvent impunis. Et souvent, ils ne sont pas pleinement conscients de la portée de leurs actes illégaux. Nous espérons que ces quelques faits les feront réfléchir, peu important d'où ils viennent.

Le meilleur conseil : ouvrez grand les yeux si vous voyez ou constatez des déplacements douteux et surtout dénoncez.

Dany Senay
Coordonnateur
Forêt Hereford inc.

Diane Lauzon Rioux
Secrétaire-trésorière
Municipalité d'East Hereford

SCOUTS
du Canada

**PRÊT POUR
L'AVENTURE ?**

DEVIENS SCOUT !

Pour tous les jeunes de 7 à 11 ans de la
MRC de Coaticook!
Inscris-toi dès maintenant !

Pour informations ou inscriptions :

(819)-849-9986
info@scoutscoaticook.com
scoutscoaticook.com

Le Fouineur

Fondation Bon Départ de Canadian Tire



Vous avez jusqu'à 29 septembre 2017 pour déposer vos demandes au programme Bon Départ de Canadian Tire.

Rappelons que ce programme offre un soutien financier aux familles défavorisées de la région, pour permettre aux enfants âgés de 4 à 18 ans de participer à des activités physiques ou sportives de type récréatif.

Qu'il s'agisse de défrayer les coûts associés à l'inscription ou encore à l'achat d'équipement, faites-nous parvenir votre demande.

Pour plus d'informations sur ce programme, contactez Marie-Michèle Walker par courriel au loisir@mrcdecoaticook.qc.ca ou encore par téléphone au 819 849-7083 poste 229.

Marie-Michèle Walker
Agente de développement en loisirs

Campagne de financement

Le 24 septembre prochain Christian Létourneau, technicien en prévention incendie à la MRC participera à la Distinguished Gentleman's Ride afin d'amasser des fonds pour le cancer de la prostate et pour la santé mentale en appui à la fondation du Movember.

Vous pouvez faire vos dons directement sur sa page. <https://www.gentlemansride.com/fundraiser/ChristianLtourneau155728>
Merci d'avance, Christian



This year I am taking part in The Distinguished Gentleman's Ride to raise funds and awareness for mens health and prostate cancer on behalf of the Movember Foundation.

Prostate cancer affects more men than any other cancer, taking the lives of close to 307,000 men each year. A number surpassed by 500,000 men dying from suicide. That's 807,000 men every year. This is a number that must change.

Please reach out to give what you can and show your support.

Please go to <https://www.gentlemansride.com/fundraiser/ChristianLtourneau155728> to donate.

Clinique de grippe

📍 16 novembre de 11 h 30 à 13 h 30

À la Bibliothèque municipale. Site internet : monvaccin.ca. Pour plus d'informations, surveillez vos médias locaux.



Nos cimetières sous l'œil de la caméra

À compter du 1^{er} juin 2017, toutes et tous sont invités à participer au concours photo Nos cimetières sous l'œil de la caméra, un projet né d'une collaboration entre la Table de concertation culturelle de la MRC de Coaticook (TCCC) et le Club photo de Coaticook.



Crédit photo de Céline Dion

Du 1^{er} juin au 1^{er} novembre 2017, la TCCC vous invite à un safari photo pour découvrir nos cimetières. Laissez-vous inspirer par la région et ses paysages. La carte des circuits est disponible sur le site www.circuitsdecouverttecoaticook.org.

Transmettez votre meilleur cliché en format JPG ou JPEG et remplissez le formulaire présent dans la section *Les événements* du site des circuits découvertes de la MRC de Coaticook.

Une exposition aura lieu à l'automne 2017 dans le cadre d'une activité de clôture organisée par le Comité sur le patrimoine religieux de la TCCC. Des prix seront décernés par vote du public et par un jury composé de photographes professionnels.

Abonnez-vous à notre page Facebook Escapades culturelles dans la Vallée de la Coaticook pour rester à l'affût des détails à venir.

Table de concertation culturelle de la MRC de Coaticook

SESSION DE YOGA

À Saint-Venant-de-Paquette, local à l'hôtel de ville, débutant le mercredi 20 septembre 2017

Chaque séance comprend des étirements, des postures, des exercices respiratoires, et se termine par une relaxation. Venez retrouver votre souplesse, développer votre concentration et vous détendre en toute simplicité. Le coût pour une session (10 cours) est de 80 \$ ou 10 \$ la séance.

Horaire: Mercredi à 9 h 30. Apportez votre tapis.

Pour toute information, laissez vos coordonnées au 819-844-0102 (répondeur).

Nicole Bouchard

Le Fouineur

À vos marques, prêts, lisez!

Club
de lecture
d'été
TD
2017

Depuis quelques années, le comité de la bibliothèque adhère au Club de lecture TD. L'objectif du club est d'inciter les enfants à lire pendant l'été en renforçant leur confiance et en stimulant leur enthousiasme pour la lecture grâce à des activités amusantes et accessibles.

Rachel Rouleau, notre porte-voix, a animée deux ateliers pour le plus grand plaisir des 3-5 ans et des 6-12 ans du SAE.

Votre comité de bibliothèque



Crédit photo : Erika Aubin

CONCOURS

Visitez votre bibliothèque

DU 1^{er} AU 31 OCTOBRE 2017

À GAGNER

2 tablettes électroniques

Veillez déposer le coupon de participation dans l'une des bibliothèques participantes au plus tard le **31 octobre 2017 à 17h**.

Les règlements du concours sont disponibles dans les bibliothèques participantes ou au www.bpq-estrie.qc.ca

TIRAGE

Le vendredi
17 novembre 2017

UNE INVITATION DE

ASSOCIATION DES BIBLIOTHÈQUES PUBLIQUES DE L'ESTRIE

COUPON DE PARTICIPATION

CONCOURS
Visitez votre bibliothèque

nom _____

adresse _____

ville _____

()
téléphone _____

OCTOBRE

LE MOIS DES
BIBLIOTHÈQUES
PUBLIQUES EN ESTRIE

Visitez votre bibliothèque

▶ Participez au concours et courez la chance de gagner une des deux **tablettes électroniques** d'une valeur approximative de 270\$ chacune, offertes par l'Association des bibliothèques publiques de l'Estrie.



ATELIER RESSOURCES EN LIGNE



DEUX VOLETS :

- PRÉSENTATION DES RESSOURCES
- ATELIER PRATIQUE : APPORTEZ VOTRE APPAREIL DE LECTURE DES RESSOURCES NUMÉRIQUES (Ordinateur portable, liseuse, tablette...)



BIBLIOTHÈQUES HÔTESSES :

BIBLIOTHÈQUE	DATE	HEURE
Frontenac	Jeudi, 5 oct.	18 h 30
Réseau BIBLIO de l'Estrie	Samedi, 7 oct.	9 h 00
Bury	Lundi, 16 oct.	18 h 30
Eastman	Mardi, 17 oct.	18 h 30
Compton	Lundi, 23 oct.	18 h 30
Lambton	Mardi, 24 oct.	18 h 30
Saint-Georges-de-Windsor	Lundi, 30 oct.	18 h 30

Ces ateliers sont gratuits et s'adressent à tous.
Nous vous attendons à la date qui vous convient
parmi l'une des bibliothèques hôteses.



BIENVENUE À TOUS

Atelier d'écriture

Rachel Rouleau et Dominique Plourde ont animé, par un bel après-midi d'août, un atelier d'écriture collective inspiré de l'histoire racontée par Thomas Van Dyke. Cette activité a été proposée à toutes les municipalités par la Table de concertation culturelle de la MRC.



Les Amis-du-Patrimoine de Saint-Venant-de-Paquette seront l'hôte d'un spectacle-événement à 13 h le 30 septembre prochain animé par Benoît Bouthillette. À cette occasion, il y aura présentation de tous les textes littéraires composés par les participants de chaque municipalité de la MRC.



Crédit photo : Rachel Rouleau

Le Fouineur

Les dangers du monoxyde de carbone lors des activités de plein air

Le Québec offre une panoplie d'activités extérieures attrayantes telles le camping (rustique ou de luxe), la chasse, la pêche, la randonnée, etc.

Souvent, différents équipements de plein air comme les barbecues, réchauds, chaufferettes, poêles, etc. sont utilisés. Ces appareils peuvent produire du monoxyde de carbone (CO), gaz toxique inodore, incolore, sans goût et indétectable par l'homme. Il est primordial, devant le danger potentiel d'une intoxication au CO, d'adopter des comportements sécuritaires et de se munir d'un avertisseur de CO

Les sources de CO lors d'activités de plein air

Plusieurs appareils et équipements utilisés lors d'activités de plein air sont susceptibles de produire du CO, en voici quelques exemples :

- Un barbecue ou hibachi (propane ou charbon);
- Les appareils de chauffage alimentés par un combustible (radiateur, fournaise, chaufferette, poêle à bois ou au gaz, foyer);
- Les appareils électroménagers alimentés par un combustible (cuisinière, chauffe-plats, réfrigérateur, chauffe-eau);
- Les différents appareils et outils alimentés par un combustible (lanterne, génératrice, compres-



- seur, pompe);
- Les véhicules à moteur (motorisé, tout-terrain, motocyclette, motomarine, bateau, etc.).

Causes d'intoxication au CO

Plusieurs causes peuvent expliquer une intoxication au CO. Les intoxications au monoxyde de carbone surviennent généralement à la suite d'une mauvaise utilisation des appareils à combustible, d'un mauvais entretien ou d'une mauvaise installation de ces appareils, combinée à une ventilation déficiente.

Installer un avertisseur de CO

Il est donc fortement recommandé de vous munir d'un tel appareil, autant à l'intérieur des véhicules récréatifs (roulottes, motorisés, tentes-roulottes, campeurs, etc.) qu'à l'intérieur des installations de longues durées (yourtes, tipis, chalets, camps rustiques). En effet, ces types d'habitations sont souvent munis d'appareils alimentés par différents combustibles susceptibles de dégager du CO.

Source : securitepublique.gouv.qc.ca/securite-incendie/prevenir-incendie/conseils-prevention/monoxyde-plein-air

Opération provinciale contre le téléphone cellulaire au volant

L'utilisation du téléphone cellulaire au volant demeure une problématique bien vivante. En vue de se rallier contre ce fléau, les patrouilleurs de tous les services de police québécois réaliseront une opération concertée en sécurité routière dans la semaine du 22 septembre. Un partenariat avec l'Association des directeurs de police du Québec, la Sûreté du Québec et le Service de police de la Ville de Montréal.

Lors de cette opération conjointe déployée sur l'ensemble du territoire québécois, les policiers porteront une attention particulière à l'utilisation du téléphone cellulaire au volant et interviendront si d'autres infractions au Code de la sécurité routière (CSR) ou au Code criminel sont commises.

L'utilisation du téléphone cellulaire au volant, que ce soit pour parler ou pour envoyer des textos, réduit l'attention et la concentration du conducteur et augmente considérablement les risques de commettre d'autres infractions au CSR ou d'être impliqué dans une collision.

Rappelons qu'en vertu de l'article 439.1 du CSR, le seul fait de tenir en main, tout en conduisant, un appareil ayant une fonction téléphonique constitue une infraction.

Tout conducteur qui commet cette infraction s'expose à une amende de 80 \$ plus les frais et la contribution, pour un total de 127 \$, et à quatre points d'inaptitude.

Les policiers québécois demandent donc la collaboration de tous les usagers de la route, pour leur sécurité, et n'hésiteront pas à intervenir s'ils constatent que des infractions sont commises.

La collaboration entre les différents partenaires alliant à la fois l'éducation, la prévention, l'intervention et la communication est sans contredit très bénéfique pour le bilan routier et contribue à améliorer le sentiment de sécurité des usagers du réseau. Amener les usagers du réseau routier à comprendre les risques que représente la route et à adopter un comportement sécuritaire et responsable, contribuant ainsi à améliorer la qualité de vie des citoyens du Québec.

Service des communications avec les médias

Sûreté du Québec

Montréal – Grand quartier général

514 598-4848 www.sq.gouv.qc.ca



Tournoi à Rosco



Team pixou : équipe gagnante classe E

Crédit photo (3 photos) : Ninon Mongeau



Les kids : équipe gagnante classe amicale



Les kids : équipe gagnante classe mixte

Mille mercis

Le comité des loisirs remercie très sincèrement tous les bénévoles, les donateurs et les différents commanditaires qui, tout au long de l'année, participent généreusement au succès de nos activités.

C'est grâce à vous tous que le comité peut maintenir une offre diversifiée de loisirs qui répond aux besoins de tous les groupes d'âge.

Carl Boivin-Larochelle, président

Retrouvé

Gant pour enfant Rawlings trouvé au parc-école.

Pour le récupérer, adressez-vous à la municipalité.

☎ 819 844-2463



→ Prendre note que le traditionnel tournoi de poches de nos pompiers est remis à une date ultérieure.

Méchoui du 3 septembre 2017

Le comité de gestion de l'Église St-Henri remercie très sincèrement tous les participants et les généreux commanditaires.

168 repas ont été servis. Les fonds amassés serviront à l'entretien des bâtiments.

Normand Roy, président



Crédit photo : Christian Lanctôt. Aglaé Beloin et Ninon Mongeau

Le Fouineur

Gagnants campagne de financement SAE 2017

Notre tirage a eu lieu le vendredi 28 juillet 2017. Ce tirage nous a permis de recueillir 485 \$. Merci à tous ceux qui ont acheté un billet de tirage. Les fonds amassés nous ont permis d'aller à notre sortie de fin d'été aux glissades d'eau de Bromont. De plus, cela nous a permis d'autres activités durant la dernière semaine du SAE. J'aimerais remercier nos commanditaires qui nous ont généreusement donné les prix du financement. Les gagnants :

- 1^{er} prix :** Gilles Grenier : 1 certificat de 60 \$ pour un massage, offert par Claude Desbiens
- 2^e prix :** Robert Fontaine : 1 panier cadeau d'une valeur de 50 \$ de la laiterie de Coaticook, offert par la laiterie de Coaticook
- 3^e prix :** Annie Lareau : 1 panier cadeau d'une valeur de 50 \$ de produit Partylite, offert par Sophie Thibault

4^e prix : Monique Breton : 1 chèque-cadeau d'une valeur de 25 \$ de la Ferme piscicole des Bobines, offert par la Ferme Piscicole des Bobines

5^e, 6^e et 7^e prix : Doris Roy, Lyne Corriveau et Diane Rioux-Lauzon : 2 entrées pour le sentier poétique de St-Venant de Paquette, offert par la Ferme Piscicole des Bobines

8^e prix : Juliette McDuff : 1 chèque-cadeau d'une valeur de 15 \$ de l'Épicerie des Monts de St-Malo, offert par l'Épicerie des Monts

Merci à nos généreux commanditaires!

Cordialement,
Alex St-Martin, coordonnatrice



Jeux géants

OTJ 2017



Activité musicale avec
Julie Béchard



Atelier de sculpture au Centre
Rozynski



Activité de kinball



Journée
thématique Mexique

Crédit photo : Alex St-Martin

Le Fouineur

Les Amis du Patrimoine :

> 23 septembre

David Goudreau,
souper et spectacle : 45 \$, 19 h
Spectacle seulement : 20 \$, 20 h 30

> 30 septembre

Benoit Bouthilllette, spectacle-événement.
13 h
Présentation des textes littéraires, activité subventionnée par
La Table Culturelle de Coaticook. Gratuit.

Source : Les Amis du Patrimoine 819 658-9050



Spectacle d'humour : J'ai ben l'droit!

Judi 12 octobre 2017, à 14 h et 19 h 30, Pavillon des arts et de la culture de Coaticook

Par Dominic Saint-Laurent, humoriste

Une initiative du Comité des usagers du CIUSSS de l'Estrie – CHUS

Réservation des billets 819 849-7011 poste 223

Activité pour tous. GRATUIT



289 000, c'est le nombre d'appâts vaccinaux que le gouvernement du Québec vient de disséminer dans la région métropolitaine, en Montérégie et en Estrie pour immuniser les rats laveurs, les mouffettes et les renards contre la rage.

Démasquons-les : 1 877 346-6763

échec **au** crime
EHCHECAUCRIME.COM 1-800-711-1800

Gardez l'oeil ouvert et vos portes verrouillées. Plusieurs vols ont été perpétrés dans nos milieux!



La semaine de prévention des incendies aura lieu du 8 au 14 octobre sous le thème
« La prévention c'est bon !
C'est dans la cuisine que ça se passe! »

Calendrier des événements

18 au 27 septembre	Collecte de pneus usés	Rue Principale
22 septembre au 6 octobre	Période de déclaration des candidatures Élections municipales	East Hereford
23 et 24 septembre	Les Virées Gourmandes Les Comptonales	Compton
14 octobre	Souper spectacle : Trad et poésie	Les Amis du Patrimoine
5 novembre	On change l'heure et les piles de nos avertisseurs de fumée	
16 novembre	Clinique de vaccination	Bibliothèque municipale
3 décembre	Fête de la famille	École secondaire La Frontalière

Le Fouineur

Bulletin d'information de la municipalité d'East Hereford

15, rue de l'Église East Hereford (Québec) J0B 1S0

Téléphone: 819 844-2463

Mise en page: Maryse Audet
Courriel: maryse.audet@live.ca

Vous pouvez soumettre articles et photos en tout temps.